(COPY.)

ARTICLES OF A TREATY made and concluded this twenty-first day of August, in the year of Our Lord one thousand eight hundred and seventy-one, between Her Most Gracious Majesty the Queen of Great Britain and Ireland, by Her Commissioner Wemyss M. Simpson, Esquire, of the one part and the Chippewa Tribe of Indians, inhabitants of the country within the limits hereinafter defined and described by their Chiefs, chosen and named as hereinafter mentioned, of the other part.

WHEREAS, all the Indians inhabiting the said country have, pursuant to an appointment made by the said Commissioner, been convened at a meeting at Manitoba Post, to deliberate upon certain matters of interest to Her Most Gracious Majesty of the one part, and to the said Indians of the other; and whereas the said Indians have been notified and informed by Her Majesty's said Commissioner, that it is the desire of ther Majesty to open up to settlement and immigration a tract of country bounded and described as hereinatter mentioned, and to obtain the consent thereto of Her Indian subjects inhabiting the said tract, and to make a Treaty and arrangement with them, so that there may be peace and good-will between them and Her Majesty, and that they may know and be assured of what allowance they are to count upon and receive from Her Majesty's bounty and benevolence.

AND WHEREAS the Indians of the said tract, daly convened in council as aforesaid, and being requested by Her Majesty's said Commissioner to name certain Chiefs and Head men who should be authorized on their behalf to conduct such negotiations and sign any Treaty to be founded thereon, and to become responsible to Her Majesty for the faithful performance by their respective Bands of such obligations as shall be assumed by them, the said Indians have thereupon named the following persons for that purpose, that is to say:—

For the Swan Creek and Lake Manitoba Indians, Sou-sonse, or, Little Long Ears; for the Indians of Fairford and the neighboring localities, Ma-sah-kee-yash, or, He who flies to the bottom, and Richard Woodhouse, whose Indian name is Ke-wee-tah-quun-na-yash, or He who flies round the feathers; for the Indians of Waterhen River and Crane River and the neighboring localities, François, or, Broken Fingers; and for the Indians of Riding Mountains and Dauphin Lake and the remainder of the Territory hereby ceded, Mekis (the Eagle), or, Giroux. And thereupon, in open Council, the different Bands have presented their respective Chiefs to His Excellency the Lieutenant Governor of Manitoba and of the North West Territory, being present at such Council, and to the said Commissioner, as the Chiefs and head men for the purposes aforesaid of the respective Bands of Indians inhabiting the said district